

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2022

aruandeaasta lõpp: 31.12.2022

ärinimi: Esteet OÜ

registrikood: 11258032

tänava/talu nimi, Hargi tn 7-2
maja ja korteri number:

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihtnumber: 13516

telefon: +372 56682472

e-posti aadress: info@esteet.ee

veebilehe aadress: www.esteet.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Raamatupidamise aastaaruande lisad	6
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	6
Lisa 2 Tööjõukulud	7
Lisa 3 Seotud osapooled	7
Aruande allkirjad	9

Tegevusaruanne

Ettevõtte peamised tegevusvaldkonnad, toote- ja teenuste grupid

Esteet OÜ asutati 2006.a. Samal aastal alustati majandustegevust ning 2022. aastani oli põhitegevuseks tõlketööd (74301).

2022. aastal moodustas OÜ Esteet müügitulu 322 279 214 eurot, olles sellega 150% võrra suurem kui eelnenud aastal. Müügitulu kasvu peamiseks põhjuseks oli osutatud teenuste mahu suurenemine.

OÜ Esteet peamiseks klientideks on tõlkebürood, muud äriühingud, riigiametid ja eraisikud.

Teenuste osutamine toimus Eesti Vabariigis. Oli ka osutatud teenuseid klientidele Prantsusmaalt, Lätist, Leedust, Hispaaniast, Rootsist, Soomest, Poolast, Sloveeniast, Ungarist, Tšehhiast, Ukrainast, USA-st.

Töötajate arv, tööjõukulud ja juhatuse tasud ning soodustused

2021. aasta jooksul töötas OÜ-s Esteet keskmiselt kolm inimest täistööajaga ning kuus inimest teostasid mõned tõlketööd töövõtulepingu alusel.

Kokku tööjõukulud on moodustatud 80 314 eurot. Muid soodustusi polnud.

OÜ Esteet juhatus koosneb kahest liikmest. Väljamakseid juhatuse liikmetele 2022. aastal ei tehtud.

Ettevõtte tegevuskeskkonna üldine makromajanduslik areng ja selle mõju ettevõtte majandustulemusele

Esteet OÜ majandustegevust iseloomustas 2022. aastal teenuste mahu suurenemine.

Peamine tähelepanu oli pööratud plaanipärasele arenemisele, uute klientide otsimisele, kulude minimeerimisele, osutavate tööde kvaliteedi tõstmisele, sidemete tugevdamisele partnerite ja tarnijatega ning tööviljakuse tõstmisele. Suurt tähelepanu pöörati ka maksude ning arvete õigeaegsele tasumisele.

Tulevikuplaanid

2020 aasta lõpus Tallinna kesklinnas oli soetatud ühetoaline korter lühiajalise ja pikaajalise üüri andmise eesmärgil. 2022 aastal see korter oli edukalt üürile antud.

2023. aastal kavatseb Esteet OÜ tugevdada oma positsioone Eesti ärimaailmas, nagu ka oma turuosa laiendada uute klientide näol, pakkudes paremaid teenuseid soodsama hinnaga.

Planeeritakse aktiivselt tegutseda sõiduautode rendile andmise ja sõitjate veo tegevusalal.

Samuti tegutseda korteri üürile andmise suunas.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2022	31.12.2021
Varad		
Käibevarad		
Raha	76 236	22 263
Nõuded ja ettemaksed	48 858	4 071
Kokku käibevarad	125 094	26 334
Põhivarad		
Materiaalsed põhivarad	127 711	144 306
Kokku põhivarad	127 711	144 306
Kokku varad	252 805	170 640
Kohustised ja omakapital		
Kohustised		
Lühiajalised kohustised		
Võlad ja ettemaksed	28 388	17 708
Kokku lühiajalised kohustised	28 388	17 708
Kokku kohustised	28 388	17 708
Omakapital		
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556
Kohustuslik reservkapital	256	256
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	150 120	118 261
Aruandeaasta kasum (kahjum)	71 485	31 859
Kokku omakapital	224 417	152 932
Kokku kohustised ja omakapital	252 805	170 640

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2022	2021
Müügitulu	322 279	214 223
Muud äritulud	560	8 644
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-142 329	-95 204
Mitmesugused tegevuskulud	-11 818	-13 057
Tööjõukulud	-80 314	-70 645
Põhivarade kulum ja väärtuse langus	-16 596	-12 108
Muud ärikulud	-300	0
Ärikasum (kahjum)	71 482	31 853
Intressitulud	3	6
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	71 485	31 859
Aruandeaasta kasum (kahjum)	71 485	31 859

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Esteet 31.12.2022. aastal lõppenud majandusaasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga. Eesti hea raamatupidamistava on rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginev raamatupidamistava, mille põhinõuded kehtestatakse raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad vastavalt raamatupidamise seaduse § 32 lõikele 1 väljaantavad Raamatupidamise Toimkonna juhendid.

31.12.2022 lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt Esteet OÜ finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel lähtuti eeldusest, et Esteet OÜ on jätkuvalt tegutsev ning tal ei ole tegevuse lõpetamise kavatsust ega vajadust.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Kasumiaruande koostamisel on kasutatud I skeemi. Nii kasumiaruandes kui lisades, milles on avalikustatud selgitused kasumiaruande kirjete kohta on tulud kajastatud positiivsete ja kulud negatiivsete (st miinusmärgiga) summadena.

Majandusaasta algas 01.jaanuar 2022.a. ja lõppes 31.detsember 2022.a.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse raamatupidamise aastaaruandes kassas olevat sularaha, arvelduskontode jääke (va arvelduskrediit) ning lühiajalisi (üldjuhul kuni 3 kuud) kõrge likviidsusega investeeringuid, mida on võimalik konverteerida teadaoleva summa raha vastu ning millel puudub oluline turuväärtuse muutuse risk (näiteks lühiajalised deposiidid).

Nõuded ja ettemaksed

Nõueta ostjate vastu kajastatakse Esteet OÜ tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid.

Nõuded on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Nõuete hindamisel on vaadatud iga nõuet eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta.

Materiaalsed ja immateriaalsed põhivarad

Materiaalseks põhivaraks loetakse varasid maksumusega alates 250 eurost ja kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Varasid, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 250 eurot, kajastatakse kuni kasutuselevõtmiseni väheväärtusliku vahendina ja vara kasutuselevõtmise hetkel kantakse 100%-liselt kulusse. Kuludesse kantud väheväärtuslike vahendite üle peetakse arvestust bilansiväliselt. Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele selle soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis selle soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse 20% aastas.

Põhivarade arvelevõtmise alampiir 250 euro

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Transpordivahendid	5 aastat
Arvutid ja arvuti- süsteemid	3 - 5 aastat
Muud masinad ja seadmed	3 - 5 aastat
Kinnisvara	20 aastat

Tulud

Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel.

Intressitulu ja dividenditulu kajastatakse siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurust on võimalik usaldusväärselt hinnata.

Dividenditulu kajastatakse siis, kui omanikul on tekkinud seaduslik õigus nende saamiseks.

Kulud

Kulud on kirjendatud tekkepõhise arvestusprintsipi alusel.

Maksustamine

Vastavalt tulumaksuseadusele ei maksustata mitte ettevõtte tulu vaid ettevõtte poolt välja makstavaid dividende. Maksumääraks on 20/80 netodividendidena väljamakstud summal.

Lisa 2 Tööjõukulud

(eurodes)

	2022	2021
Palgakulu	-60 478	-52 818
Sotsiaalmaksud	-19 836	-17 827
Kokku tööjõukulud	-80 314	-70 645
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	3	3
Keskmine töötajate arv töötamise liikide kaupa:		
Töölepingu alusel töötav isik	3	3
Võlaõigusliku lepingu alusel teenust osutav isik, välja arvatud füüsilisest isikust ettevõtja	6	4

Lisa 3 Seotud osapooled

(eurodes)

ANTUD LAENUD	Antud laenude tagasimaksed	31.12.2022	Perioodi arvestatud intress
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	20 000	20 000	215
Kokku antud laenud	20 000	20 000	215

LAENUKOHUSTISED	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed	Perioodi arvestatud intress
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	15 000	15 000	0
Kokku laenukohustised	15 000	15 000	0

LAENUKOHUSTISED	Saadud laenude tagasimaksed	31.12.2022	Perioodi arvestatud intress
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	13 100	13 100	0
Kokku laenukohustised	13 100	13 100	0

MÜÜDUD	2022	2021
	Teenused	Teenused
Sidusettevõtjad	500	480
Kokku müüdud	500	480

OSTETUD	2022	2021
	Teenused	Teenused
Sidusettevõtjad	68 904	59 658
Kokku ostetud	68 904	59 658

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2022	2021
Arvestatud tasu	7 703	7 008

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 28.06.2023

Esteet OÜ (registrikood: 11258032) 01.01.2022 - 31.12.2022 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
BOGDAN TŠIKALSKI	Juhatuse liige	28.06.2023

Aruande osanike koosoleku kinnitamise staatus

Osanike koosoleku poolt kinnitatud

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2022
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	150 120
Aruandeaasta kasum (kahjum)	71 485
Kokku	221 605
Jaotamine	
Dividendideks	170 000
Kokku	170 000

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Kirjalik ja suuline tõlge	74301	314838	97.69%	Jah
Enda või renditud kinnisvara üürileandmine ja käitus	68201	6566	2.04%	Ei
Sõitjate muu maismaavedu	49399	875	0.27%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Lilia Chykalska	46609290360		2556 EUR (Lihtomand)

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 56682472
E-posti aadress	info@esteet.ee
Veebilehe aadress	www.esteet.ee